371R1152

3.6.71 'Επίσημη 'Εφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων 'Αριθ. N 121/11

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1152/71 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

τῆς 2ας 'Ιουνίου 1971

περί ἀνακοινώσεως τῶν στοιχείων πού ἀφοροῦν τίς ἐπιστροφές κατά τήν ἐξαγωγή ὁρισμένων γεωργικῶν προϊόντων ὑπό μορφή ἐμπορευμάτων τά ὁποῖα δέν ὑπάγονται στό παράρτημα II τῆς συνθήκης

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τόν κανονισμό ἀριθ. 120/67/ΕΟΚ τοῦ Συμβουλίου τῆς 13ης 'Ιουνίου 1973 περί κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς στόν τομέα τῶν σιτηρῶν([1]), ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 2434/70([2]), καί ἰδίως τό ἄρθρο 24,

τόν κανονισμό ἀριθ. 122/67/ΕΟΚ τοῦ Συμβουλίου τῆς 13ης 'Ιουνίου 1967 περί κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς στόν τομέα τῶν αὐγῶν([3]), ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 436/70([4]), καί ἰδίως τό ἄρθρο 15,

τόν κανονισμό 359/67/ΕΟΚ τοῦ Συμβουλίου τῆς 25ης 'Ιουλίου 1967 περί κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς τῆς ὀρύζης([5]), ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 2434/70, καί ἰδίως τό ἄρθρο 25,

τόν κανονισμό ἀριθ. 1009/67/ΕΟΚ τοῦ Συμβουλίου τῆς 18ης Δεκεμβρίου 1967 περί κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς στόν τομέα τῆς ζάχαρης([6]), ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1253/70([7]), καί ἰδίως τό ἄρθρο 38,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 804/68 τοῦ Συμβουλίου τῆς 27ης 'Ιουνίου 1968 περί κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς στόν τομέα τοῦ γάλακτος καί τῶν γαλακτοκομικῶν προϊόντων([8]), ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1253/70, καί ἰδίως τό ἄρθρο 28,

'Εκτιμώντας:

ὅτι οἱ κανονισμοί περί κοινῆς ὀργανώσεως τῶν ἀγορῶν στούς ἀνωτέρω ἀναφερομένους τομεῖς ὁρίζουν ὅτι τά Κράτη Μέλη καί ἡ 'Επιτροπή ἀνακοινώνουν ἀμοιβαίως τά στοιχεῖα πού ἀπαιτοῦνται γιά τήν ἐφαρμογή τους· ὅτι οἱ λεπτομέρειες τῆς ἀνακοινώσεως καί τῆς διαδόσεως τῶν στοιχείων αὐτῶν ἀποφασίζονται σύμφωνα μέ τή διαδικασία πού προβλέπεται στό ἄρθρο 26 τοῦ κανονισμοῦ ἀριθ. 120/67/ΕΟΚ καί τῶν ἀντιστοίχων ἄρθρων τῶν λοιπῶν κανονισμῶν περί κοινῆς ὀργανώσεως τῶν ἀγορῶν·

ὅτι, προκειμένου νά ἐξασφαλίζεται ὑπό τούς εὐνοϊκότερους ὅρους ἡ ἐφαρμογή τῶν διατάξεων τῶν κανονισμῶν περί κοινῆς ὀργανώσεως τῶν ἀγορῶν στούς ἀνωτέρω ἀναφερομένους τομεῖς ὅσον ἀφορᾶ τίς ἐπιστροφές κατά τήν ἐξαγωγή τῶν γεωργικῶν προϊόντων ὑπό μορφή ἐμπορευμάτων πού περιλαμβάνονται στά παραρτήματα Β ἤ Γ τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 204/69 τοῦ Συμβουλίου τῆς 28ης 'Ιανουαρίου 1969 περί καθορισμοῦ ὅσον ἀφορᾶ ὁρισμένα γεωργικά προϊόντα ἐξαγόμενα ὑπό μορφή ἐμπορευμάτων τά ὁποῖα δέν ἐμπίπτουν στό παράρτημα II τῆς συνθήκης, τῶν γενικῶν κανόνων περί χορηγήσεως τῶν ἐπιστροφῶν κατά τήν ἐξαγωγή καί τά κριτήρια καθορισμοῦ τοῦ ὕψους τους([9]), ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1253/70, πρέπει νά ὀργανωθεῖ σύστημα πληροφορήσεως πού νά βασίζεται στήν ἀνακοίνωση ὁρισμένων στατιστικῶν στοιχείων ἀπό τά Κράτη Μέλη πρός τήν 'Επιτροπή· ὅτι εἶναι ἐπιθυμητό τά στοιχεῖα αὐτά νά παρέχονται καί γιά ὅ,τι ἀφορᾶ τά γεωργικά προϊόντα πού ἀπολαύουν τοῦ καθεστῶτος τῆς ἐκ τῶν προτέρων πληρωμῆς τῶν ἐπιστροφῶν, τό ὁποῖο ἔχει θεσπισθεῖ ἀπό τό ἄρθρο 2 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 441/69 τοῦ Συμβουλίου τῆς 4ης Μαρτίου 1969 περί τῶν γενικῶν συμπληρωματικῶν κανόνων γιά τή χορήγηση τῶν ἐπιστροφῶν κατά τήν ἐξαγωγή γιά τά προϊόντα τά ὁποῖα ὑπόκεινται σέ καθεστώς ἐνιαίων τιμῶν καί ἐξάγονται στήν κατάσταση πού εὑρίσκονται ἤ ὑπό μορφή ἐμπορευμάτων τά ὁποῖα δέν ὑπάγονται στό παράρτημα II τῆς συνθήκης([10]), ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 913/71([11])·

ὅτι τά μέτρα πού προβλέπονται στόν παρόντα κανονισμό εἶναι σύμφωνα μέ τή γνώμη τῆς 'Επιτροπῆς Διαχειρίσεως Σιτηρῶν, τῆς 'Επιτροπῆς Διαχειρίσεως

([1]) ΕΕ ἀριθ. 117 τῆς 19.6.1967, σ. 2269/67.
([2]) ΕΕ ἀριθ. N 262 τῆς 3.12.1970, σ. 1.
([3]) ΕΕ ἀριθ. 117 τῆς 19.6.1967, σ. 2293/67.
([4]) ΕΕ ἀριθ. N 55 τῆς 10.3.1970, σ. 1.
([5]) ΕΕ ἀριθ. 174 τῆς 31.7.1967, σ. 1.
([6]) ΕΕ ἀριθ. 308 τῆς 18.12.1967, σ. 1.
([7]) ΕΕ ἀριθ. N 143 τῆς 1.7.1970, σ. 1.
([8]) ΕΕ ἀριθ. N 148 τῆς 28.6.1968, σ. 13.
([9]) ΕΕ ἀριθ. N 29 τῆς 5.2.1969, σ. 1.
([10]) ΕΕ ἀριθ. N 59 τῆς 10.3.1969, σ. 1.
([11]) ΕΕ ἀριθ. N 98 τῆς 1.5.1971, σ. 43.

Κρέατος Πουλερικῶν καί Αὐγῶν, τῆς 'Επιτροπῆς Διαχειρίσεως Ζάχαρης καί τῆς 'Επιτροπῆς Διαχειρίσεως Γάλακτος καί τῶν Γαλακτοκομικῶν Προϊόντων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

"Αρθρο 1

Τά Κράτη Μέλη ἀνακοινώνουν στήν 'Επιτροπή, τό ἀργότερο τήν 15η ἑκάστου μηνός, γιά καθένα ἀπό τά προϊόντα βάσεως τοῦ παραρτήματος Α τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 204/69 πού ἐξάγονται ἤ πού προορίζονται γιά ἐξαγωγή ὑπό μορφή ἐμπορευμάτων πού περιλαμβάνονται στά παραρτήματα Β ἤ Γ τοῦ ἰδίου αὐτοῦ κανονισμοῦ:

α) τίς ποσότητες γιά τίς ὁποῖες ἔχουν ἐκθοθεῖ πιστοποιητικά προκαθορισμοῦ κατά τή διάρκεια τοῦ προηγουμένου μηνός·

θ) τίς ποσότητες γιά τίς ὁποῖες, κατά τή διάρκεια τοῦ μηνός τοῦ ἀμέσως προγενεστέρου τοῦ προηγουμένου:

— ἔχουν χορηγηθεῖ ἐπιστροφές κατά τήν ἐξαγωγή·

— ἔχουν χορηγηθεῖ ἐπιστροφές κατά τήν ἐξαγωγή στά πλαίσια τοῦ καθεστῶτος προπληρωμῆς τῶν ἐπιστροφῶν, τό ὁποῖο ἔχει θεσπισθεῖ ἀπό τό ἄρθρο 2 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 441/69.

Γιά τήν ἐφαρμογή τῶν διατάξεων ὑπό θ), θεωρεῖται ὡς χορηγηθείσα κάθε ἐπιστροφή τῆς ὁποίας τό ποσό ἔχει καταβληθεῖ ἀπό τίς ἁρμόδιες ἀρχές καί ἔχει κρατηθεῖ ἀπό τίς τελευταῖες αὐτές στή διάθεση τοῦ ἐνδιαφερομένου, ἀκόμη καί ἄν αὐτό δέν ἔχει πραγματικά καταβληθεῖ σ' αὐτόν ἤ δέν ἔχει μεταφερθεῖ στό λογαριασμό του.

"Αρθρο 2

Τά ἀναφερόμενα στό ἄρθρο 1 στοιχεῖα κατανέμονται κατά προϊόν βάσεως πού τυγχάνει εἰδικοῦ ὕψους ἐπιστροφῆς μέ τήν ἔνδειξη, γιά καθένα ἀπό αὐτά, τῶν ἐμπορευμάτων πού ἐξάγονται ἤ πού προορίζονται γιά ἐξαγωγή καί προσδιορίζονται ἀπό ἀναφορά στήν κλάση ἤ, ἐνδεχομένως, στίς κλάσεις τοῦ Κοινοῦ Δασμολογίου στίς ὁποῖες ὑπάγονται.

'Εν τούτοις, ὅταν τά ἐξαγόμενα ἐμπορεύματα ὑπάγονται στίς κλάσεις 19.03 καί 22.03 τοῦ Κοινοῦ Δασμολογίου, ὁ προσδιορισμός τῶν ἐν λόγω ἐμπορευμάτων συνίσταται σέ ἀναφορά τῆς κατηγορίας πού προβλέπεται γι' αὐτά στό παράρτημα Γ τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 204/69, λαμβανομένης ὑπόψη τῆς συνθέσεώς τους σέ προϊόντα βάσεως καί – ὅσον ἀφορᾶ τά ἐμπορεύματα τά ὁποῖα ὑπάγονται στήν κλάση 19.03 – τῆς περιεκτικότητός τους σέ τέφρα ἐπί ξηρᾶς ὕλης.

"Αρθρο 3

'Ο παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει τήν 1η 'Ιουλίου 1971.

'Ο παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος Μέλος.

"Εγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 2 'Ιουνίου 1971.

Γιά τήν 'Επιτροπή

'Ο Πρόεδρος

Franco M. MALFATTI